

PROCÈS-VERBAL - PROTOKOLL

1

Commune
Gemeinde

Champéry

Kanton
Canton

WALLIS
VALAIS

Datum
Date

04 mars 2018

1. Vorlage : Bundesbeschluss vom 16. Juni 2017 über die neue Finanzordnung 2021
 1. Objet : Arrêté fédéral du 16 juin 2017 concernant le nouveau régime financier 2021

Stimmberichtigte Electeurs inscrits	Eingelangte Stimmzettel Bulletins entres	Ausser Betracht fallende Stimmzettel Bulletins n'entrant pas en ligne de compte		In Betracht fallende Stimmzettel Bulletins entrant en ligne de compte	ja oui	nein non
		Ieere blancs	ungultige nuls			
843	495	33	16	446	363	83
			49			

Ainsi fait, lu et signé séance tenante,
 Gegeben, verlesen und unterzeichnet während der Sitzung,

à Champéry le 04.03.2018
 in den

Le Président:
 Der Präsident:

Les Scrutateurs :
 Die Stimmzähler :

[Signature]

[Signatures]

* Dès le dépouillement achevé, le président du bureau de vote transmet au canton une copie du procès-verbal par courriel (votations-Abstimmungen@admin.vs.ch). L'original doit être adressé par voie postale au Département de la sécurité, des institutions et du sport, Service des affaires intérieures et communales, avenue de la gare 39, 1950 Sion (art. 85 de la loi du 13 mai 2004 sur les droits politiques).

!! Pas de transmission par fax !!

* Unmittelbar nach der Beendigung der Auszählhandlungen übermittelt der Präsident des Stimmbüros ein Doppel des Abstimmungsprotokolls dem Kanton, per E-Mail (votations-Abstimmungen@admin.vs.ch). Das Original ist dem Departement für Sicherheit, Institutionen und Sport, Dienststelle für innere und kommunale Angelegenheiten, Bahnhofstrasse 39, 1950 Sitten auf dem Postweg zuzustellen (Art. 85 des Gesetzes vom 13. Mai 2004 über die politische Rechte).

!! Keine Faxübermittlung !!



PROCÈS-VERBAL - PROTOKOLL

2

Commune
Gemeinde

Champéry
Canton

WALLIS
VALAIS

Datum
Date

04 mars 2018

2. Vorlage : Volksinitiative vom 11. Dezember 2015 "Ja zur Abschaffung der Radio- und Fernsehgebühren (Abschaffung der Billag-Gebühren)"
 2. Objet : Initiative populaire du 11 décembre 2015 "Oui à la suppression des redevances radio et télévision (suppression des redevances Billag)"

Stimmberichtigte Electorateurs inscrits	Eingelangte Stimmzettel Bulletins entres	Ausser Betracht fallende Stimmzettel Bulletins n'entrant pas en ligne de compte		In Betracht fallende Stimmzettel Bulletins entrant en ligne de compte		ja oui	nein non
		leere blancs	ungültige nuls				
843	499	2	16	481	129		352
		18					

Ainsi fait, lu et signé séance tenante,

Gegeben, verlesen und unterzeichnet während der Sitzung,

à Champéry le 04.03.2018
in den

Le Président:

Der Präsident:

Les Scrutateurs:

Die Stimmzähler:

* Dès le dépouillement achevé, le président du bureau de vote transmet au canton une copie du procès-verbal par courriel (votations-abstimmungen@admin.vs.ch). L'original doit être adressé par voie postale au Département de la sécurité, des institutions et du sport, Service des affaires intérieures et communales, avenue de la gare 39, 1950 Sion (art. 85 de la loi du 13 mai 2004 sur les droits politiques).

!! Pas de transmission par fax !!

* Unmittelbar nach der Beendigung der Auszählhandlungen übermittelt der Präsident des Stimmbüros ein Doppel des Abstimmungsprotokolls dem Kanton, per E-Mail (votations-abstimmungen@admin.vs.ch). Das Original ist dem Departement für Sicherheit, Institutionen und Sport, Dienststelle für innere und kommunale Angelegenheiten, Bahnhofstrasse 39, 1950 Sitten auf dem Postweg zuzustellen (Art. 85 des Gesetzes vom 13. Mai 2004 über die politische Rechte).

!! Keine Faxübermittlung !!





PROCÈS-VERBAL

de la votation cantonale du 04 mars 2018

Initiative populaire "Pour une révision totale de la Constitution du canton du Valais du 8 mars 1907"

1

PROTOKOLL

der kantonalen Abstimmung vom 04. März 2018

Volksinitiative „Für eine Totalrevision der Verfassung des Kantons Valais vom 8. März 1907“

District
Bezirk

Monthey

Commune
Gemeinde

Champéry

Electeurs inscrits Stimmberechtigte	Bulletins entrés Eingelangte Stimmzettel	Bulletins n'entrant pas en ligne de compte Ausser Betracht fallende Stimmzettel		Bulletins entrant en ligne de compte In Betracht fallende Stimmzettel		Initiative populaire Volksinitiative		Question subsidiaire Stichfrage			
		entièrement blancs völlig leere	entièrement nuls völlig ungültige	Oui Ja	Non Nein	Sans réponse ohne Antwort	Total Total	Grand Conseil Grossrat	Constituante Verfassungs- rat	Sans réponse ohne Antwort	Total Total
842	485	22	17	308	136	2	446	149	264	33	446

Ainsi fait, lu et signé séance tenante,
Gegeben, verlesen und unterzeichnet während der Sitzung.

à le
in den

Le Président :
Der Präsident :

Les Scrutateurs :
Die Stimmzähler :

Dès le dépouillement achevé, le président du bureau de vote transmet au canton une copie du procès-verbal par courriel (votations-Abstimmungen@admin.vs.ch). L'original doit être adressé par voie postale au Département de la sécurité, des institutions et du sport, Service des affaires intérieures et communales, avenue de la gare 39, 1950 Sion (art. 85 de la loi du 13 mai 2004 sur les droits politiques).

*

!! Pas de transmission par fax !!

*

Unmittelbar nach der Beendigung der Auszählhandlungen übermittelt der Präsident des Stimmbüros ein Doppel des Abstimmungsprotokolls dem Kanton, per E-Mail (votations-Abstimmungen@admin.vs.ch). Das Original ist dem Departement für Sicherheit, Institutionen und Sport, Dienststelle für innere und kommunale Angelegenheiten, Bahnhofstrasse 39, 1950 Sitten auf dem Postweg zuzustellen (Art. 85 des Gesetzes vom 13. Mai 2004 über die politische Rechte).

!! Keine Faxübermittlung !!

Le Secrétaire
Der Schreiber :

